

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV KLÍMABERENDEZÉS

Kérjük, a készülék használatba vétele előtt alaposan olvassa el és a későbbi használat céljából őrizze meg ezt a kézikönyvet.

TÍPUS: FALRA SZERELT KIVITEILG

<http://www.lghvac.com>
www.lg.com

TARTALOMJEGYZÉK

A. Biztonsági óvintézkedések	3
B. Elektromos biztonság	6
Adapter ideiglenes használata	6
Hosszabbító kábel ideiglenes használata	6
A kézikönyvben használt jelképek	6
C. A termék ismertetése	7
Beltéri egységek	7
A jelzőlámpák működése	7
D. Kezelési útmutató	8
Az elemek behelyezése	8
A távirányító használata	8
A működtetés módja	8
Távirányító	9
Üzem mód	11
Automatikus átváltó üzemmód	12
Automatikus üzemmód	12
Egészséges páratlanító üzemmód	12
Levegőkeringető üzemmód	13
Automatikus tisztító üzemmód	13
NEO PLAZMA tisztító üzemmód	13
Energiatakarékos hűtő üzemmód	14
A kijelző fényessége	14
Az óráidő beállítása	14
Az időzítő beállítása	15
A beállított idő törlése	15
Alvó üzemmód	15
Vízszintes terelőlemez szabályozása	16
Függőleges szellőzőzsalu szabályozása	16
Jet Cool üzem	17
Kényszerített üzem	17
Automatikus újraindító üzemmód	18
E. Karbantartás és szervíz	19
Beltéri egység	19
Kültéri egység	20
Kezelési tippek!	20
Ön-diagnosztizáló funkció	20
Hibakeresési tippek! Takarékoskodjék idővel és pénzzel!	21
Az alábbi esetekben azonnal forduljon a szervízhez	21



FELJEGYZÉSEK

Írja be ide a modell számát és a gyártási számot:

Modell száma

Gyártási szám

Ezeket a számokat az egyes készülékek oldalán lévő címkén találja meg.

A márkakereskedő neve

A vásárlás dátuma

■ Kapcsolja hozzá ehhez az oldalhoz az átvételi elismervényt, hogy kéznél legyen, ha igazolni kell a vásárlás időpontját, vagy ha jótállási problémák merülnének fel.



OLVASSA EL EZT A KÉZIKÖNYVET

Számos hasznos útmutatást talál itt a klímaberendezés helyes kezelésére és karbantartására vonatkozóan. Egy kis odafigyeléssel sok időt és pénzt takaríthat meg klímaberendezésének élete során.

A hibakeresési tippek táblázatában számos feleletet talál a gyakrabban előforduló problémákra.

Ha előbb elolvassa a **Hibakeresési tippeket**, valószínűleg sohasem kell a szervízhez fordulnia.



ÓVINTÉZKEDÉSEK

- A készülék javításával vagy karbantartásával kapcsolatban forduljon a márkaszervízhez.
- A készülék felszerelését szakemberrel végeztesse el.
- Kisgyermekek vagy sérült személyek nem használhatják felügyelet nélkül a klímaberendezést.
- Ügyelni kell, hogy kisgyermek ne játsszanak a klímaberendezéssel.
- Ha a tápkábelt cserélni kell, ezt csak felhatalmazott személy végezheti, eredeti tartalékalkatrészek felhasználásával.



Biztonsági óvintézkedések

A felhasználó vagy más személy sérülésének, vagy vagyontárgyak károsodásának elkerülése érdekében be kell tartani az alábbi előírásokat.

■ Az előírások figyelmen kívül hagyása miatti helytelen üzemeltetés sérülést vagy kárt okozhat. Ezek komolyságát az alábbiak jelzik.



VIGYÁZAT

Ez a jelkép halál vagy súlyos sérülés lehetőségére figyelmeztet.



FIGYELEM

Ez a jelkép sérülés vagy károsodás lehetőségére figyelmeztet.

■ A kézikönyvben használt jelképek jelentése a következő.



Semmiképpen se tegye.



Feltétlenül kövesse az utasításokat.



VIGYÁZAT

Mindig földelt villamos dugót és dugaszoló aljzatot használjon.

- Fennáll az áramütés veszélye.

Az elektromos szerelési munkákat a márkakereskedővel, szakképzett villanszerelővel vagy egy felhatalmazott szervizközponttal végeztesse el. Ön sohasem szerelje szét vagy javítsa a terméket.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Megfelelően méretezett biztosítékot vagy megszakítót használjon.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Ne szerelje a terméket hibás átvárra. Győződjék meg arról, hogy a felszerelés helye nem megy tönkre az idő során.

- A termék leeshet.

A kültéri egységnél a feszültségnövelő kondenzátor nagyfeszültséggel látja el a villamos alkatrészeket. Javítási munkák megkezdése előtt feltétlenül teljesen ki kell sütni a kondenzátort.

- Egy feltöltött kondenzátor áramütést okozhat.

Ne használjon hibás vagy a szükségesnél kisebb megszakítót. Megfelelően méretezett biztosítékot és megszakítót használjon.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A terméket mindig földelje, a kapcsolási vázlatnak megfelelően. Ne kösse a földelő vezetékét gáz- vagy vízcsőre, villámhárítóra vagy telefon földelő vezetékére.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A tápkábelt ne alakítsa át és ne tölje meg. Ha a tápkábelen repedések vannak vagy a szigetelés lehámlott vagy megsérült, ki kell cserélni.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Sohasem szerelje a kültéri egységet mozgó alapra vagy olyan helyre, ahonnan leeshet.

- A leeső kültéri egység kárt, sérülést vagy akár halált is okozhat.

Az egység szereléséhez a termékkel szállított szerelőkészletet kell használni.

- Ellenkező esetben az egység leeshet, és súlyos sérülést okozhat.

Ne használjon közös biztosítást! A készüléket mindig külön erre a célra szolgáló megszakító után kell szerelni.

- Ellenkező esetben áramütés vagy tűz következhet be.

Biztonságosan szerelje fel a vezérlődoboz tábláját és fedelét.

- miatt fennállhat a tűz vagy áramütés veszélye.

A felszereléshez, leszereléshez vagy áthelyezéshez mindig forduljon a márkakereskedőhöz vagy egy felhatalmazott szervizközpontoz.

- Fennáll a tűz, áramütés, robbanás vagy sérülés veszélye.

Ha a termék beázott (vízbe merült vagy elárasztódott) ismételt üzembe helyezés előtt felhatalmazott szervizközponttal végeztesse el a javítást.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Csak a szerviz alkatrész-jegyzékében szereplő elemeket szabad használni. Sohasem próbálja átalakítani a készüléket.

- Nem megfelelő alkatrészek használata áramütést, túlzott hőfelődést vagy tüzet okozhat.

A beltéri/kültéri vezetékeket szilárdan kell rögzíteni és a kábelt úgy kell vezetni, hogy ne hasson húzóerő a csatlakozó kapcsolókra.

- Helytelen vagy laza csatlakozások hőfejlődést vagy tüzet okozhatnak.

Ellenőrizze a használt hűtőközeget. Olvassa el a termék címkéjét.

- Nem megfelelő hűtőközeg gátolhatja az egység normális működését.

A tápkábel közelében ne legyen fűtőtest vagy más fűtőberendezés.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Hosszabb ideig ne használja a berendezést szorosan lezárt helyiségben. Rendszeresen szellőztessen.

- Oxigénhiány léphet fel és ez károsíthatja egészségét.

Rendszeres időközönként szellőztesse a helyiséget, ha a terméket kályhával vagy fűtőtesttel stb.

- Oxigénhiány léphet fel és ez károsíthatja egészségét.

Ügyeljen, hogy senki, különösen pedig gyermek ne léphessen vagy eshessen rá a kültéri egységre.

- Ez személyi sérülést okozhat vagy a termék károsodását eredményezheti.

Az egység BE/KI kapcsolását ne a tápkábel bedugásával vagy kihúzásával végezze.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

A csomagolóanyagokat biztonságos módon semmisítse meg. Ilyenek a szerelés vagy szervizelés után visszamaradó csavarok, szegek, törött alkatrészek stb., és szakítsa szét és dobja ki a műanyag csomagoló tasakokat.

- Gyermekek játszhatnak ezekkel és sérülést szenvedhetnek.

Ne használjon sérült tápkábelt, dugót vagy kilazult aljzatot.

- Az ilyen alkatrész tüzet vagy áramütést okozhat.

Ne kerüljön víz az elektromos alkatrészekre. Az egységet vízforrásoktól távol kell felszerelni.

- Fennáll a tűznek, a termék meghibásodásának vagy az áramütésnek a veszélye.

Üzem közben ne nyissa ki a termék előlő védőrácsát. (Ha van elektrosztatikus szűrő, ne érintse meg.)

- Fennáll a fizikai sérülés, áramütés vagy a termék tönkremenetelének veszélye.

A termék tisztítása vagy javítása alkalmával kapcsolja ki az áramot és húzza ki a csatlakozó dugót.

- Fennáll az áramütés veszélye.

Ügyeljen, hogy üzem közben ne húzódhasson ki vagy sérüljön meg a tápkábel.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Győződjék meg arról, hogy a tápkábel dugója nem piszkos, laza vagy törött és ez után teljesen tolja be a dugót.

- A piszkos, laza vagy törött villamos dugó áramütést vagy tüzet okozhat.

Nedves kézzel ne érintse meg, üzemeltesse vagy javítsa a terméket. Kihúzásakor mindig a dugót fogja meg.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Ne tároljon vagy használjon éghető gázt vagy éghető anyagokat a termék közelében.

- Tűzveszély áll fenn.

Ha a termék különös hangot ad, szag vagy füst jelenik meg, azonnal szakítsa meg az áramot és húzza ki a tápkábelt.

- Fennáll az áramütés vagy a tűz veszélye.

Ha a terméket hosszabb ideig nem használja, húzza ki a tápkábelt és kapcsolja ki az árammegszakítót.

- Fennáll a termék sérülésének, károsodásának vagy szándékolatlan működésének a veszélye.

SEMMIT se tegyen a tápkábelre.

- Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.

Ha éghető gáz szivárog, zárja el a gázt mielőtt a terméket bekapcsolná, és az ablakot kinyitva szellőztessen ki.

- Ne használja a telefont és ne működtessen villanykapcsolót. Tűz- vagy robbanásveszély áll fenn.

⚠ FIGYELEM

A terméket két vagy több személynek kell felemelni és szállítani.

- El kell kerülni a személyi sérülést.

A terméket vízszintesen kell felszerelni.

- A rezgések és zajok elkerülése érdekében.

Ne szerelje a terméket olyan helyre, ahol az közvetlenül ki van téve tengeri szélnek (sópermetnek).

- Ez a termék korrózióját okozhatja.

Ne szerelje a terméket olyan helyre, ahol a zaj vagy a kültéri egységből kiáramló meleg levegő kárt vagy kényelmetlenséget okozhat a szomszédoknak.

- Ez zavarhatja a szomszédokat és vitákra adhat alkalmat.

Szerelje fel a leeresztő tömlőt, hogy a kondenzvíz megfelelően legyen elvezetve.

- Rossz csatlakozás vízszivárgást okozhat.

A termék felszerelése vagy javítása után mindig ellenőrizni kell, nincs-e gáz- (hűtőközeg-) szivárgás.

- Alacsony hűtőközeg-szint a termék károsodását okozhatja.

Ne használja a terméket speciális célokra, pl. étel, műalkotások stb. megóvására. Ez egy fogyasztói klímaberendezés, nem pedig precíziós hűtőrendszer.

- Fennáll a károsodás vagy vagyontárgyak elvesztésének veszélye.

A levegőszűrő eltávolításakor ne érintse meg a termék fém alkatrészeit.

- Fennáll a személyi sérülés veszélye.

A termék működése közben ne dugja be a kezét vagy más tárgyat a levegő be- vagy kilépő nyílásába.

- Az éles és mozgó alkatrészek személyi sérülést okozhatnak.

Áthelyezés vagy leszerelés alkalmával ne billentse meg az egységet.

- A benne lévő kondenzvíz kiömlhet.

Az egység szétszerelését, a hűtőközeg és az esetleges alkatrészek ártalmatlanítását a helyi és nemzeti szabályoknak megfelelően kell végezni.

Ha az elemekből folyadék kerül a rére vagy ruhájára, alaposan mossa le tiszta vízzel. Ha az elemek szivárognak, ne használja a távvezérlést.

- Az elemekben lévő vegyi anyagok égési sérülést vagy más egészségkárosodást okozhatnak.

Ne tegye ki bőrét, gyermekeket vagy növényeket a hideg vagy meleg levegőáramnak.

- Ez egészségkárosodást okozhat.

Ne torlaszolja el a be- vagy kilépő levegőáramot.

- Ez a termék károsodását okozhatja.

Ne lépjen rá a termékre és ne helyezzen rá semmit (kültéri egységek).

- Fennáll a személyi sérülés és a termék károsodásának veszélye.

Legyen óvatos a termék kicsomagolásánál és felszerelésénél.

- Éles peremek sérülést okozhatnak.

Ne keverjen be más levegőt vagy gázt, mint ami a rendszer hűtőközegeként elő van írva.

- Ha a hűtőközeg rendszerébe levegő kerül, túl nagy nyomás keletkezik, ami a berendezés károsodását vagy személyi sérülés bekövetkezését okozhatja.

A távvezérlőben lévő elemeket ugyanolyan típusúra cserélje le. Ne keverjen régi és új, vagy eltérő típusú elemeket

- Fennáll a tűz vagy a termék károsodásának veszélye.

Ha szájába kerülne az elemekben lévő folyadék, mosson fogat és forduljon orvoshoz. Ha az elemek szivárognak, ne használja a távvezérlést.

- Az elemekben lévő vegyi anyagok égést vagy más egészségkárosodást okozhatnak.

Ne igya meg a készülékből leengedett vizet.

- Ez a víz nem tiszta és súlyos egészségügyi problémákat okozhat.

A tisztogatáshoz puha rongyot használjon. Ne használjon agresszív tisztítószerkeket, oldószerkeket vagy fröcskölő vizet stb.

- Fennáll a tűz, az áramütés és a termék műanyag részei sérülésének veszélye.

Tisztítás után mindig gondosan helyezze vissza a szűrőt. A szűrőt kéthetenként, vagy ha kell, gyakrabban tisztítsa ki.

- Az elpiszkolódott szűrő rontja a hatásfokot.

Ha javítás közben szivárog a gáz hűtőközeg, ne érintse meg a szivárgó gázt.

- A hűtőközeg gáz fagyási égést okozhat.

Ha a felszerelés során a gáz hűtőközeg szivárog, azonnal szellőztesse ki a helyiséget.

- Ellenkező esetben egészségkárosodás érheti.

Az elemeket ne töltsé újra és ne szedje szét. Az elemeket ne dobja tűzbe.

- Eléghetnek és fellobbanhatnak.

Ne járassa hosszabb ideig a klímaberendezést ha nagyon nagy a levegő páratartalma és egy ajtó vagy ablak nyitva marad.

- A nedvesség kondenzálódhat és benedvesítheti vagy károsíthatja a bútorokat.

Ha a magasan elhelyezett terméket tisztítja, karbantartja vagy javítja, szilárd székre vagy létrára álljon.

- Legyen óvatos és kerülje el a sérülést.

Elektromos biztonság

VIGYÁZAT

- A készüléket jól kell földelni. Az áramütés kockázatának minimalizálása érdekében a készüléket mindig földelt dugaszoló aljzathoz kell csatlakoztatni.
- Ne vágja le vagy vegye ki a földelő érintkezőt a tápkábel dugójából.
- Ha az adapter földelő kapcsát a fali csatlakozó aljzathoz csatlakoztatja, a fedél csavarja csak akkor földeli a készüléket, ha a csavar fémből van és nincs szigetelve, és a fali csatlakozó aljzat a házi vezetékeken keresztül földelve van.
- Ha kételyei vannak a klímaberendezés megfelelő földelését illetően, ellenőriztesse a fali csatlakozót és az áramkört szakképzett villanyszerelővel.

Adapter ideiglenes használata

Lehetséges biztonsági kockázatok miatt határozottan ellenezzük adapter használatát. Ideiglenes csatlakozásokhoz csak eredeti adaptert használjon, ez a legtöbb helyi szaküzletben megvásárolható. A helyes polaritás érdekében ügyeljen, hogy az adapter nagy hornya az aljzat nagy hornyával találkozzék.

Ha a tápkábelt kihúzza az adapterből mind a kettőt fogja meg, nehogy a földelő kapocs megsérüljön. Kerülje a tápkábel gyakori kihúzását, mert a földelő kapocs esetleg megsérülhet.

VIGYÁZAT

- Sohase használja a készülék törött adapterrel.

Hosszabbító kábel ideiglenes használata

Lehetséges biztonsági kockázatok miatt határozottan ellenezzük hosszabbító kábel használatát.

VIGYÁZAT

A készüléket a nemzeti előírásoknak megfelelően kell csatlakoztatni. Ez a kézikönyv a termék jellemzői tekintetében szolgál útmutatással.

A kézikönyvben használt jelképek



Ez a jelkép az áramütés veszélyére figyelmeztet.



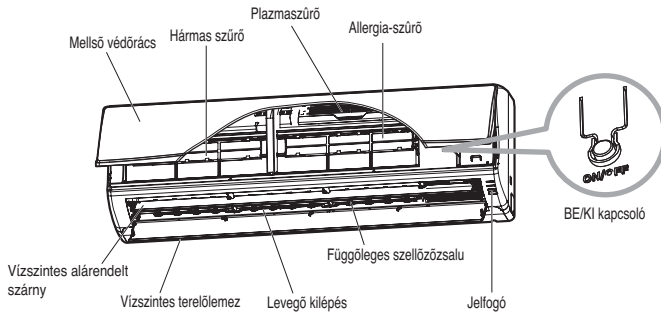
Ez a jelkép olyan veszélyre figyelmeztet, amely a klímaberendezés károsodását okozhatja.

MEGJEGYZÉS

Ez a jelkép speciális megjegyzést jelöl.

A termék ismertetése

Beltéri egységek



A jelzőlámpák működése

- Hűtés : H t üzem alatt a 'H tés' lámpa világít.
- Fűtés : F t üzem alatt a 'F tés' lámpa világít.
- Plazma: A plazma tisztítási üzem alatt a „Plazma” lámpa világít.
- ※ A leveg keringet üzemben a „Cooling” (h tés) lámpa kigyullad.
- ※ Amikor a plazma tisztítás egyszerre m ködik a leveg keringet m velettel, a „Cooling” lámpa és a „Plazma” lámpa egyszerre világít.
- ※ A Premium típuson nincs „Plazma” lámpa.

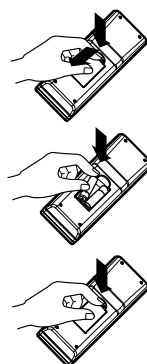
Kezelési útmutató

Az elemek behelyezése

1. A nyíl irányába húzva vegye le az elemtartó fedelét.
2. Helyezze be az elemeket, ügyelve, hogy az elem (+) és (-) pólusa jó irányba helyezkedjék el.
3. Csúsztassa vissza az elemtartó fedelét.

MEGJEGYZÉS

1. Mindig azonos típusú elemeket használjon vagy cseréljen.
2. Ha a rendszert hosszabb ideig nem használja, élettartamuk meghosszabbítása érdekében vegye ki az elemeket.
3. Ha a távirányító kijelzője halványulni kezd, cserélje ki mindkét elemet.
4. Két db AAA típusú (1,5 V-os) elemet használjon.

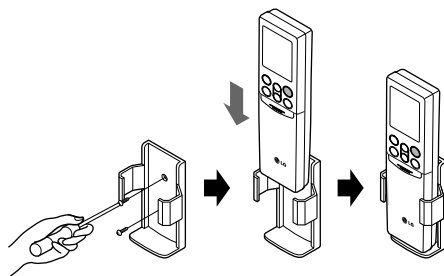


A távirányító használata

1. Keressen megfelelő helyet, ahol a távirányító biztonságosan és könnyen elérhető.
2. Szilárdan rögzítse a tartót a falra stb., a vele szállított csavarokkal.
3. Csúsztassa a távirányítót a tartóba.

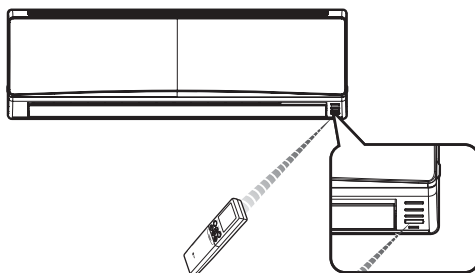
MEGJEGYZÉS

1. A távirányítót soha ne tegye ki napfény közvetlen hatásának.
2. A jó kapcsolat érdekében a jeladó és jelfogó rész mindig tiszta legyen. Tisztogatásukhoz puha rongyot használjon.
3. Ha a távirányító más készüléket is működtetne a helyiségben, helyezze át a készüléket, vagy forduljon a szervizhez.



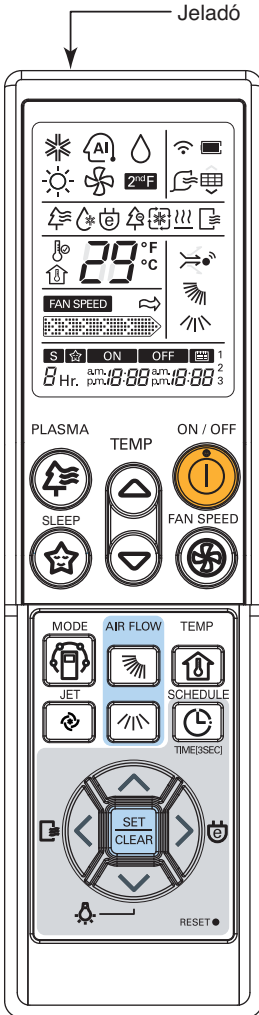
A működtetés módja

1. A jelfogó az egység belsejében van.
2. Működtetéskor irányítsa a távirányítót az egység felé. A két készülék között semmilyen akadály se legyen.



A távirányító

A távirányító működtető szervei a következők.



ON / OFF



BE/KI GOMB

A készülék be-/kikapcsolására szolgál.



ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMB

Az üzemmód kiválasztására szolgál.

TEMP



HELYISÉG HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ GOMBOK

A helyiség hőmérsékletének kiválasztására szolgál.

FAN SPEED



BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMB

Hat ventilátor-fordulatszám fokozat választható: kicsi, közepes-kicsi, közepes, közepes-nagy, nagy és természetes szél.

PLASMA



PLAZMA GOMB

A plazma-tisztítás elindítására vagy leállítására szolgál.

SLEEP



AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD GOMB

alvó üzemmód bekapcsolására használható.

Üzemmód

Hűtő üzem



Autom. üzem vagy autom. átváltás



Egészséges páratlanító üzemmód



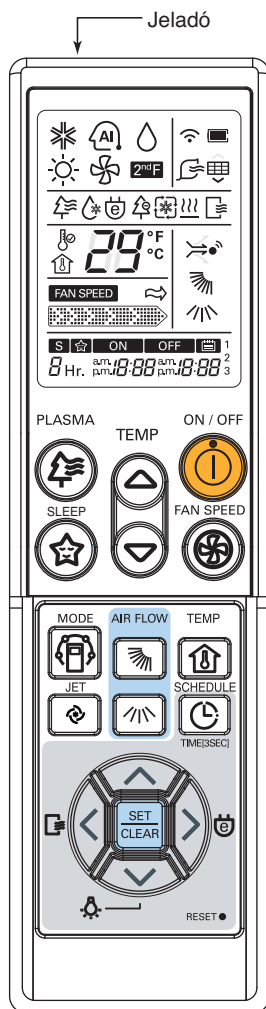
Fűtő üzem (csak hőszivattyúnál)



Levegő keringetés



A távirányító működtető szervei a következők.



IDŐBEÁLLÍTÓ GOMBOK

Az idő beállítására szolgál.



IDŐZÍTŐ BEÁLLÍTÓ/LEÁLLÍTÓ GOMB (beállítás után)

Az időzítő működésének beállítására és törlésére szolgál.

RESET •

RESET GOMB

Az óráidő beállítása előtt kell megnyomni.



LED FÉNYESSÉG GOMB

A LED fényességének beállítására szolgál.



JET COOL GOMB

A gyors hűtés elindítására vagy leállítására szolgál. A Jet Cool hűtő üzemmódban szupernagy fordulatszámon járta a ventilátort.



VÍZSZINTES TERELŐLEMEZ ÁLLÍTÓ GOMB

A légáram kívánt függőleges irányítására szolgál.



FÜGGŐLEGES SZELLŐZŐZSALU ÁLLÍTÓ GOMB

A légáram kívánt vízszintes irányítására szolgál.



AUTO-TISZTÍTÓ GOMB

Az auto-tisztítás indítására szolgál.



ENERGIATAKARÉKOS HŰTÉS GOMB

Energia-megtakarításra használható.



HELYISÉG HŐMÉRSÉKLET ELLENŐRZŐ GOMB

A helyiség hőmérsékletének ellenőrzésére szolgál.

SCHEDULE



IDŐZÍTŐ GOMB (beállítás előtt)

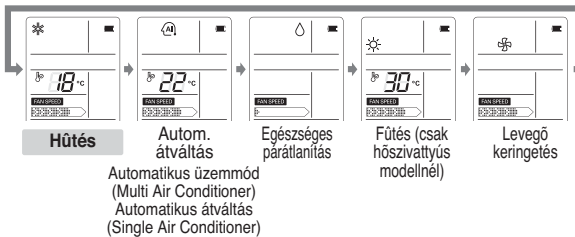
A pillanatnyi idő és az indítás/leállítás idejének beállítására szolgál.

Üzem mód

- 1** Az egység bekapcsolásához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
Az egység sípoló hanggal válaszol.



- 2** Nyissa ki a távirányító fedelét és nyomja meg az üzemmód gombot.
A gomb minden megnyomására az üzemmód a nyíl irányába mozdul el.

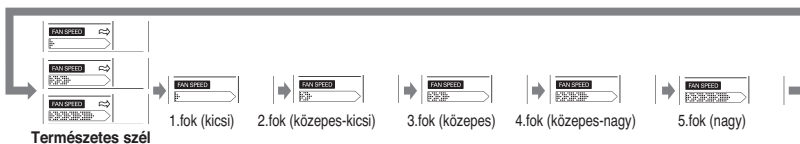


- 3** A h tési vagy f tési üzemhez állítsa be a kívánt beltéri hőmérsékletet a HELYSÉG H MÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ GOMBOK megnyomásával.
Hűtéshez a hőmérséklet 18 °C és 30 °C között állítható be, fűtésnél a hőmérséklet-tartomány 16 °C – 30 °C.



- 4** Állítsa be a távirányítóval a ventilátor fordulatszámát.
Hat fordulatszám-fokozat közül választhat: kicsi, közepes-kicsi, közepes, közepes-nagy, nagy és természetes szél, megnyomva a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMBOT. A gomb minden megnyomására a ventilátor fordulatszáma a nyíl irányába mozdul el.

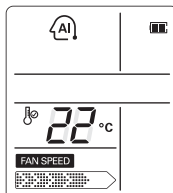
FAN SPEED



Természetes szél

- ☐ Frissebb érzet eléréséhez nyomja meg a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMBOT és állítsa „természetes szél” üzemmódra.
Ebben az üzemmódban a szél természetes szellőként fúj, a ventilátor fordulatszámának automatikus változtatásával.

Automatikus átváltó üzemmód (Single Air Conditioner)



Ez az üzemmód alapvetően a klímaberendezés fűtési vagy hűtési funkciója.

Ebben az üzemmódban a vezérlőegység automatikusan váltogatja az üzemmódot, hogy a hőmérsékletet a beállított hőmérséklethez képest $\pm 2^\circ\text{C}$ értéken tartsa.

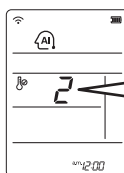


Automatikus üzemmód (Multi Air Conditioner)

<Hűtő modellnél>

A hőmérsékletet és a ventilátor fordulatszámát az elektronikus vezérlés a tényleges szobahőmérséklet alapján automatikusan állítja be.

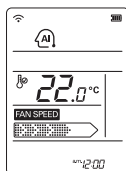
Ha túl meleg vagy hűvösebb érez, az erőteljesebb hűtő- vagy fűtőhatás érdekében nyomja meg a HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ gombokat. A belső ventilátor fordulatszámát nem tudja állítani. Ezt az automatikus üzemmód szabályai állítják be.



✱ Válassza ki az igényének megfelelő kódot

Kód	Kód
2	Hideg
1	Hűvös
0	Semleges
-1	Enyhén meleg
-2	Meleg

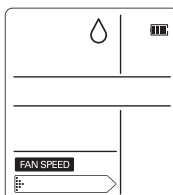
<Fűtő modellnél>



Beállíthatja a kívánt hőmérsékletet és a beltéri ventilátor fordulatszámát. Beállítási hőmérséklet tartomány: 18 – 30 °C.

MEGJEGYZÉS : Ebben az üzemmódban nem tudja állítani a tényleges beállítási hőmérsékletet és a ventilátor fordulatszámát, de használhatja az Automatikus lengést. Ha a rendszer nem működik a kívánt módon, váltson át kézzel egy másik üzemmódra.

Egészséges párátlanító üzemmód



Az egészséges párátlanító üzemmód alatt

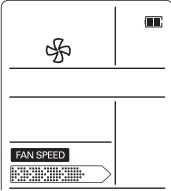
❑ Ha az ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMBBAL a párátlanító üzemmódot választja, a berendezés elindítja a párátlanító funkciót. Az érzékelt pillanatnyi szobahőmérséklet alapján automatikusan beállítja a helyiség hőmérsékletét és a légáram nagyságát arra az értékre, amely a legjobban megfelel a párátlanításnak.

Azonban ebben az esetben a beállított hőmérséklet nem jelenik meg a távirányítón, és ön nem tudja a helyiség hőmérsékletét sem szabályozni.

❑ Az egészséges párátlanító üzemmód során a ventilátor fordulatszámát az optimalizáló algoritmus automatikusan állítja be a pillanatnyi szobahőmérséklet állapotnak megfelelően úgy, hogy a helyiség állapotát egészséges és kellemes szinten tartsa a nagyon páras időszakban is.



Levegőkeringető üzemmód



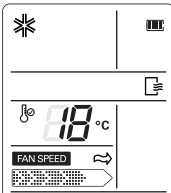
Ebben az üzemmódban a levegő hűtés vagy fűtés nélkül kering. Az üzemmód az ÜZEMMÓD VÁLASZTÓ GOMB útján aktiválható. Ha a levegő keringet üzemmód aktív, akkor a ventilátor fordulatszáma a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ GOMB segítségével változtatható.



MEGJEGYZÉS : Ebben az üzemmódban a kék lámpa világít.

Automatikus tisztító üzemmód

- ☐ Az automatikus tisztító üzemmód során eltávolítható a beltéri egységekben a hűtési vagy egészséges szárítási üzemmód után visszamaradt nedvesség.



Válassza ki az Automatikus tisztító üzemmódot a funkció beállító gomb () segítségével.

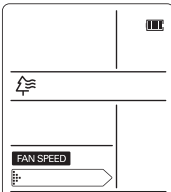


Ekkor, ha az egységet kikapcsolja, a beltéri ventilátor még mintegy 30 percig jár anélkül, hogy a hűtő vagy szárító funkció működne. Ez a funkció minden maradék nedvességet felszárít és kitisztítja az egység belsejét. Ha ismét megnyomja az automatikus tisztítás gombját, ez a funkció leáll.

MEGJEGYZÉS

- ☐ Az automatikus tisztítási funkció alatt csak a BE/KI gomb, a plazma gomb és az automatikus tisztítás gombja használható. Ebben az üzemmódban a „Cooling” lámpa világít.

PLAZMA tisztító üzemmód



A plazmaszűrő egy az LG által kifejlesztett technológia, a belépő levegőben lévő mikroszkopikus szennyeződések eltávolítására, nagy töltésű elektronokból álló plazma generálása útján.

Ez a plazma teljes mértékben megöli és elpusztítja a szennyezőket és tiszta, higiénikus levegőt szolgáltat.

A plazma-tisztító üzemmód a távirányítón lévő PLAZMA GOMB megnyomásával indítható el. A gomb ismételt megnyomásával a működés leállítható.

PLAZMA

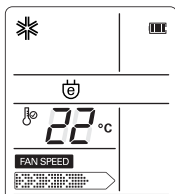


MEGJEGYZÉS

- Ez a funkció a plazma gomb megnyomásával bármely üzemmódban és ventilátor fordulatszámnál használható.
- Külön plazma-tisztító üzem stop helyzetben is lehetséges. Kikapcsolása a plazma gomb vagy a BE/KI gomb megnyomásával történhet.

Energiatakarékos hűtő üzemmód

Az energiatakarékos üzemmód hűtő üzemben energiát takarít meg, mert hatékonyan működhet azáltal, hogy a test alkalmazkodási idejét az óráidő és a hőmérséklet változásának megfelelően állítja be, és automatikusan szabályozza be a kívánt hőmérsékletet.



1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyissa fel a távirányító fedelét.
Válassza ki a hűtési üzemet.
3. Nyomja meg az ENERGIATAKARÉKOS HŰTÉS GOMBJÁT.
4. Az energiatakarékos üzemmód kikapcsolásához nyomja meg ismét az ENERGIATAKARÉKOS HŰTÉS GOMBJÁT és az egység a korábbi üzemmódban (hűtő üzem) fog tovább működni.



A kijelző fényessége

Az egység kijelzőjének fényessége a távirányító segítségével szabályozható. Nyissa ki a távirányító fedelét és nyomja meg a LED LUMINOSITY gombot. A kijelző LED-je elstétül. A kijelző kivilágosításához nyomja meg ismét a gombot.



Az óráidő beállítása

1. Nyomja 3 másodpercig a TIMER GOMBOT.



2. Nyomja a TIMER SETTING GOMBOKAT, amíg meg nem jelenik a kívánt idő.
- Ahányszor megnyomja a gombot, a délelőtt és délután → óra → perc sorrend ismétlődik.
- A ^ v gombok megnyomásával beállíthatja a pillanatnyi időt.



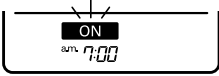
3. Nyomja meg a SET/CLEAR gombot.



MEGJEGYZÉS

Ellenőrizze a délelőtt (a.m.) – délután (p.m.) beállítást.

Az időzítés beállítása

Leírás	Gomb a távirányítón	Leolvasás az LCD kijelzőn
1 Nyomja meg egyszer a Timer gombot a Tárolás „Be” bekapcsolásához. (Nyomja meg kétszer a Timer gombot a Tárolás „Ki” kapcsolásához.)		
2 Nyomja a Timer Setting gombokat, amíg meg nem jelenik a kívánt idő. - Ahányszor megnyomja a < > gombot, a délelőtti és délutáni -> óra -> perc sorrend ismétlődik. - A ^ v gombok megnyomásával beállíthatja a kívánt időt.		
3 Nyomja meg a SET/CLEAR GOMBOT (A törléshez nyomja meg még egyszer a SET/CLEAR GOMBOT)		

A beállított időzítés törlése

- Ha törölni kívánja az időzítő beállítását, nyomja meg a SET/CLEAR gombot.
- Az időzítő beállítások egyedi törléséhez nyomja meg az időzítő gombot a Tárolás „Be” vagy a Tárolás „Ki” kiválasztásához. Ekkor a távirányítót a jelfogó felé irányítva nyomja meg a Set/Clear gombot. (a kijelzőn kialszik az időzítés lámpája)

Alvó üzemmód

Nyomja meg az AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD (SLEEP) GOMBOT annak beállításához, hogy mikor álljon le automatikusan a készülék.

Az időzítő 1 órás lépésekben programozható úgy, hogy 1 – 7 alkalommal megnyomja az AUTOM. ALVÓ ÜZEMMÓD (SLEEP) GOMBOT.

Az alvó üzemmód 1 és 7 óra időtartam között áll rendelkezésre.



MEGJEGYZÉS

- Az alvó üzemmódban a kényelmes alvás érdekében a beltéri ventilátor hűtő üzemben igen kis fordulatszámon, fűtő üzemben kis fordulatszámon fog működni.

Hűtő üzemben vagy egészséges páratlanító üzemben:

A kellemes alvás érdekében a beállított hőmérséklet két ízben automatikusan meg fog emelkedni 1 °C-kal (maximum 2 °C-kal) a következő, egymást követő 30 percben.

Ez lesz a végleges beállított hőmérséklet mindaddig, amíg az alvó üzemmód működik.

A vízszintes terelőlemez szabályozása

A vízszintes terelőlemez a távirányító segítségével szabályozható.

1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyomja meg a függőleges levegőáramlás irányának gombját.

A gomb minden megnyomására a levegőáramlás iránya a nyíl irányába mozdul el.



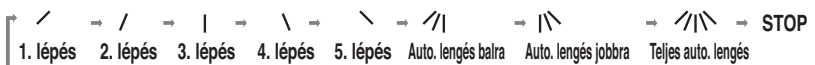
✱ Az Automatikus lengés alatt nyomja meg még egyszer a függőleges levegőáramlás irányának gombját annál az iránynál, melyet beállítani kíván.

Függőleges szellőzőzsalu szabályozása

A függőleges szellőzőzsalu a távirányító segítségével szabályozható.

1. Az egység elindításához nyomja meg BE/KI GOMBOT.
2. Nyomja meg a vízszintes levegőáramlás irányának gombját.

A gomb minden megnyomására a levegőáramlás iránya a nyíl irányába mozdul el.



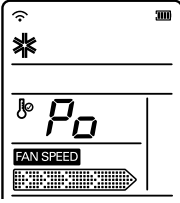
✱ A teljes automatikus lengés alatt nyomja meg még egyszer a vízszintes levegőáramlás irányának gombját annál az iránynál, melyet beállítani kíván.

MEGJEGYZÉS

- Ne mozgassa kézzel a vízszintes terelőlemezt vagy a függőleges szellőzőzsalut, mert a mechanizmus tönkremehet.

Ha az egység ki van kapcsolva, a vízszintes terelőlemez és a függőleges szellőzőzsalu lezárja a készülék levegő kilépő nyílását.

Jet Cool üzem



A Jet Cool funkció segítségével meleg nyáron gyorsan lehűthető a helyiség. Ha ez a funkció be van kapcsolva, a klímaberendezés a gyors és hatékony hűtés érdekében hűtőüzemben működik szupernagy ventilátor-fordulatszám mellett, 18 beállított hőmérséklettel, 30 percen át. Hasonlóképpen, a befűvások f t funkció (csak bizonyos modelleknél áll rendelkezésre) a szobát gyorsan felmelegíti a szuper nagysebesség ventilátorral és 30°C-ra állított hőmérséklettel 30 percig üzemeltetve.

Ez az üzemmód a JET COOL / GOMB megnyomásával aktiválható.

A Jet Cool üzemmódról a nagy ventilátor-fordulatszámú hűtő üzemmódra való átváltáshoz nyomja meg kétszer a JET COOL / GOMBOT, vagy nyomja meg a BELTÉRI VENTILÁTOR FORDULATSZÁM-VÁLASZTÓ (GOMBOT vagy a HELYSÉG HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÓ (GOMBOT).

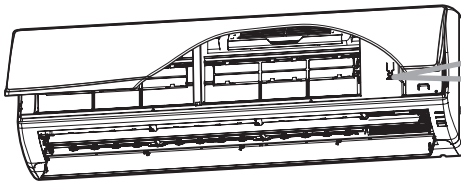


MEGJEGYZÉS

- A Jet Cool/Heat üzem nem aktiválható leveg keringet és automatikus átváltó.
- A Cooling only (csak h t) modellnél f tés alatt a Jet Cool nem aktiválható.
- Inverter esetén f tési üzemben a JET COOL GOMB megnyomásával használhatja a jet f tési funkciót.

Kényszerített üzem

A kényszerített üzem akkor használatos, ha a távirányító nem használható. A berendezés a BE/KI gomb megnyomására kezd működni. A működés leállításához nyomja meg ismét a gombot.



BE/KI
kapcsoló

	Hűtő modell	Hőszivattyús modell		
		Helyiség h m. $\geq 24^{\circ}\text{C}$	$21^{\circ}\text{C} \leq$ Helyiség h m. $< 24^{\circ}\text{C}$	Helyiség h m. $< 21^{\circ}\text{C}$
Üzem mód	Hűtés	Hűtés	Egészséges páratlanítás	Fűtés
Beltéri ventilátor fordulatszám	Nagy	Nagy	Nagy	Nagy
Beállított hőmérséklet	22°C	22°C	23°C	24°C

Teszt üzem

A TESZT ÜZEM alatt a készülék hűtő üzemmódban, nagy ventilátor fordulatszám mellett működik, függetlenül a helyiség hőmérsékletétől, és 18 perc után leáll. Ha a teszt üzem alatt a készülék jelet kap a távirányítótól, a készülék a távirányító jelének megfelelően fog működni. Ha ezt az üzemmódot kívánja használni, nyomja meg és tartsa megnyomva 3–5 másodpercig a BE/KI gombot, ekkor a zúmmogó t sípoló hangot ad. A működés leállításához nyomja meg ismét a gombot.

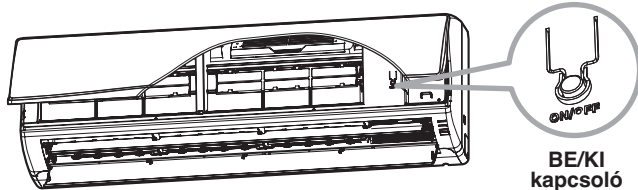
Automatikus újraindító üzemmód

Ez a funkció áramkimaradás esetén hasznos.

Ha kimaradás után az áramellátás visszatér, ez a funkció visszaállítja a korábbi üzemállapotot, és a klímaberendezés ugyanazokkal a beállításokkal fog tovább működni.

MEGJEGYZÉS

A gyári alapbeállítás szerint ez a funkció működik, de ön ki is iktathatja, ha 6 másodpercre megnyomja a BE/KI gombot. A készülék kétszer sípol és a kék lámpa hatszor felvillan. A funkció újraélesztéséhez nyomja meg ismét 6 másodpercre a BE/KI gombot. A készülék kétszer sípol és a kék lámpa négyszer felvillan.



Karbantartás és szerviz

▲ FIGYELEM

Karbantartás végzése előtt kapcsolja le az áramellátást, kapcsolja ki az áramkör megszakítóját és húzza ki a tápkábel dugaszát.

Beltéri egység

A készüléket puha száraz ronggyal törölje le. Ne használjon erős vagy koptató hatású tisztítószer.

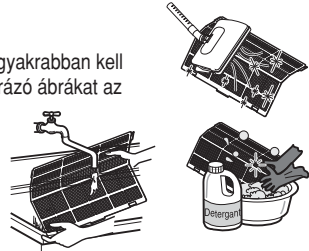
▲ FIGYELEM

Az alábbiakat soha ne használja:

- 40 °C-nál melegebb víz. Ez deformációt és elszíneződést okozhat.
- Illó anyagok. Ezek tönkreteszhetik a klímaberendezés felületét.

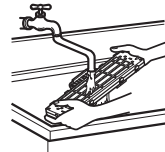
Levegőszűrők

A mellő panel / rács mögött lévő levegőszűrőket 2 hetenként, vagy ha kell gyakrabban kell ellenőrizni és megtisztítani. A szűrők kivételéhez lásd az önmagukat magyarázó ábrákat az egyes modelleknél. A szűrőket porszívóval vagy meleg szappanos vízzel tisztítsa. Ha nehéz eltávolítani a szennyeződést, mossa meg a szűrőt tisztítószer langyos vizes oldatában. Mosás után árnyékos helyen szárítsa meg a szűrőt, majd tegye vissza a helyére.



Plazmaszűrő

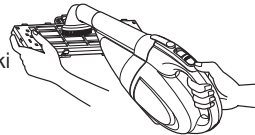
A levegőszűrő mögött lévő plazmaszűrőket 3 havonként, vagy ha kell gyakrabban kell ellenőrizni és megtisztítani. A szűrők kivételéhez lásd az önmagukat magyarázó ábrákat az egyes modelleknél. A szűrőket porszívóval tisztítsa meg. Ha nagyon piszkos, mossa le vízzel, szárítsa meg jól árnyékos helyen és tegye vissza a helyére.



Allergia szűrő + hármasszűrő

Vegye ki a levegőszűrő mögött lévő allergia-szűrőt + hármasszűrőt és tegye ki két közvetlen napsugárzásnak 2 órára.

Ez után tegye vissza a szűrőket eredeti helyükre.

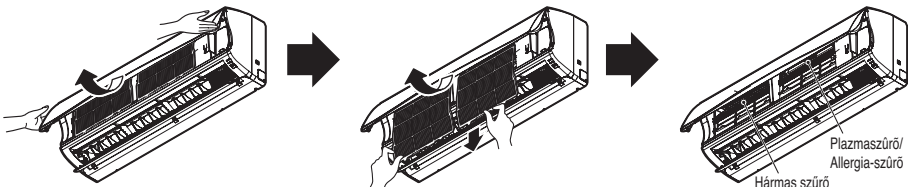


A szűrők kiszerezése

Nyissa ki az elülső panelt az ábrán látható módon.

A levegőszűrő kivételéhez húzza előre a szűrőfülét.

A levegőszűrő kivétele után kissé lefelé húzva vegye ki a plazma- és az allergia-szűrőt.



▲ FIGYELEM

Ne érintse meg a plazmaszűrőt a belépő rács felnyitását követő 10 másodpercen belül, mert áramütést kaphat.

Kültéri egység

A kültéri egység hőcserélő csőkígyóit és a panel légzőnyílásait rendszeres időközönként ellenőrizni kell. Ha piszkos vagy korom tömné el őket, a hőcserélőt és a panel légzőnyílásait gözzel kell szakszerűen megtisztítani.

MEGJEGYZÉS

A piszkos vagy eldugult csőkígyók rontják a rendszer hatásfokát és növelik az üzemeltetés költségeit.

Kezelési tippek!

Ne hűtse túl a helyiséget.

Ez nem egészséges és pazarolja az áramot.

Tartsa zárva az ablaktáblákat vagy függönyöket

A klímaberendezés üzeme alatt ne érje közvetlen napsugárzás a helyiséget.

Legyen a helyiség hőmérséklete egyenletes.

Úgy állítsa be a légáram függőleges és vízszintes irányát, hogy a helyiség hőmérséklete egyenletes legyen.

Ügyeljen, hogy az ajtók és ablakok jól be legyenek zárva.

A lehetőséghez képest kerülje az ajtók és ablakok nyitását, hogy a hideg levegő ne szökjön el.

Rendszeresen tisztítsa a levegőszűrőt.

A levegőszűrő eltömődése csökkenti a légáramot és rontja a hűtő és szárító hatást. Legalább kéthetenként tisztítsa a szűrőt.

Időnként szellőztesse ki a helyiséget.

Mivel az ablakok zárva vannak, célszerű őket időnként kinyitni és kiszellőztetni a szobát.

Hatékony és gyors hűtés nagy ventilátor fordulatszámmal

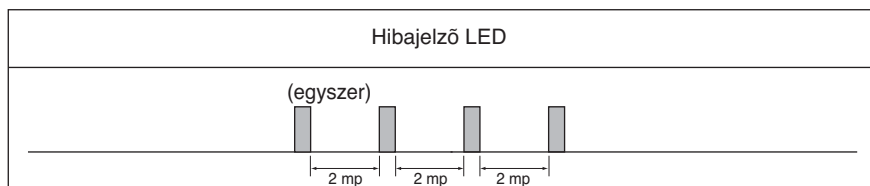
A készülék nagy ventilátor fordulatszámnál adja le névleges hűtőteljesítményét.

Ön-diagnosztizáló funkció

A készülék beépített hibadiagnosztizáló képességgel rendelkezik.

A termisztor hibája esetén a készülék LED-je villog.

Ebben az esetben forduljon a szervízhez vagy a márkakereskedőhöz.



Hibakeresési tippek! Takarékoskodjék idővel és pénzzel!

A klímaberendezés rendellenesen működhet, ha:

Probléma	Lehetséges okok	Mi a teendő?
A klímaberendezés nem indul	■ A klímaberendezés nincs bedugaszolva.	• Győződjék meg arról, hogy a klímaberendezés dugója teljesen be van dugva az aljzatba.
	■ A biztosíték kiolvadt vagy a kismegszakító lekapcsolt állapotban.	• Ellenőrizze a ház biztosíték/megszakító dobozát és cserélje ki a biztosítékot vagy kapcsolja fel a megszakítót.
	■ Áramellátás hiánya	• Áramkimaradás esetén kapcsolja KI a készüléket. Ha az áram visszatér, várjon 3 percet a klímaberendezés újraindításával, nehogy a kompresszor túlterhelésvédelme működésbe lépjen.
	■ Túl nagy feszültség.	• Ha a feszültség szokatlanul nagy vagy kicsi, a megszakító működésbe lép.
A klímaberendezés nem úgy hűt mint kellene	■ Gátolt levegőáramlás	• Győződjék meg arról, hogy semmi sem takarja el a klímaberendezés elejét.
	■ A levegőszűrő piszkos.	• A szűrőt legalább kéthetenként tisztítsa meg. Lásd a Karbantartás és szervíz fejezetet.
	■ A helyiség túl meleg volt.	• A klímaberendezés első bekapcsolásakor idő kell a helyiség lehűtéséhez.
	■ Elszökik a hideg levegő.	• Ellenőrizze, hogy hol távozzhat a hideg levegő.
	■ Ellenőrizze a hőmérséklet-beállításokat	• Győződjék meg a beállítások helyességéről.
	■ A helyiségben hőforrás lehet.	• Keresse meg és távolítsa el a hőforrásokat vagy kapcsolja ki őket, ha a klímaberendezést használja.

Az alábbi esetekben azonnal forduljon a szervízhez

1. Minden rendellenesség, pl. égési szag, erős zaj stb. Állítsa le a készüléket és kapcsolja ki áramellátását. Ilyen esetben sohasem próbálkozzék a javítással és ne indítsa újra a rendszert.
2. A fő kábel túl meleg vagy sérült.
3. Az öndiagnosztika hibakódot generált.
4. A beltéri egységből víz szivárog, kis páratartalom mellett is.
5. Bármelyik kapcsoló, megszakító (biztonsági, földelő) vagy biztosíték hibásan működik.

A felhasználónak rendszeresen ellenőriznie és tisztítania kell a berendezést, hogy teljesítménye ne csökkenjen.

Speciális esetekben a munkát csak a szervíz végezheti el.

